



CÔNG TY CỔ PHẦN GẠCH MEN CHANG YIH (CYC)  
昌益陶瓷股份有限公司 (CYC)

Địa chỉ: Khu Công nghiệp Nhơn Trạch I, Huyện Nhơn Trạch, Tỉnh Đồng Nai  
地址: 同奈省仁澤縣仁澤工業區一

Điện thoại 電話: 0251 3560770 ~ 7 Fax 傳真: 0251 3560778 ~ 9

Email: [changyih@changyih-ceramic.com](mailto:changyih@changyih-ceramic.com) Website: [www.changyih-ceramic.com](http://www.changyih-ceramic.com)

## THÔNG BÁO

### 邀請函

*Mời họp Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2023*

**2023年股東大會**

*Kính gửi 敬啟: Quý cổ đông 貴股東*

Hội đồng quản trị Công ty Cổ phần Gạch men Chang Yih trân trọng thông báo và kính mời Quý cổ đông tham dự Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2023 của công ty, cụ thể như sau:

昌益陶瓷股份有限公司的董事會敬通知到全體貴股東有關2023年股東大會舉辦之事宜如下:

**1. Thời gian: 8 giờ 00 phút, Thứ sáu, ngày 26/05/2023**

時間: 2023年05月26日星期五早上8點00

**2. Địa điểm: Hội trường Công ty CP Gạch Men Chang Yih - KCN Nhơn Trạch 1, Nhơn Trạch, Đồng Nai**

地點: 越南同奈省仁澤縣仁澤工業區一昌益會議室

**3. Nội dung 內容:**

1/ Báo cáo của Hội đồng quản trị về kết quả hoạt động năm 2022 董事會報告2022年公司經營結果

2/ Báo cáo của Ban giám đốc về hoạt động sản xuất kinh doanh năm 2022 đã kiểm toán  
經理會報告已審計的2022年公司經營生產活動

3/ Báo cáo Ban kiểm soát 監察委員會報告

4/ Thông qua báo cáo tài chính năm 2022 đã kiểm toán 通過2022年審計財務報告

5/ Thông qua thù lao Hội đồng quản trị và Ban kiểm soát năm 2022  
通過董事會成員和2022年監察委員會的酬勞。

6/ Thông qua phương án phân phối lợi nhuận 通過利潤分配方案。

7/ Thông qua lựa chọn Công ty kiểm toán báo cáo tài chính năm 2023  
通過選擇2023年財務報告審計公司的決定

8/ Thông qua kế hoạch sản xuất kinh doanh năm 2023 - 通過2023年經營計劃

Quý cổ đông tham khảo tài liệu Đại hội trên trang web [www.changyih-ceramic.com](http://www.changyih-ceramic.com) từ ngày 04/05/2023

自2023年05月04日起, 貴股東可在[www.changyih-ceramic.com](http://www.changyih-ceramic.com)網頁參考有關大會之消息.

4. Điều kiện tham dự đại hội 參加大會條件:

- Tất cả các cổ đông sở hữu cổ phần CYC có tên trong danh sách cổ đông chốt ngày 21/04/2023.

2023年4月21日昌益陶瓷股份有限公司所有股東的名單馬上關閉。

- Những cổ đông không thể tham dự Đại hội có thể ủy quyền cho người khác tham dự (theo mẫu đính kèm). Người nhận ủy quyền không được ủy quyền cho người thứ ba.

如果股東者不能參加大會可以委託其他人來參加（按附件表格）。受託人不允許委託其第三者來參加。

5. Thời gian đăng ký và xác nhận tham dự Đại hội:

登記時間及確認參加大會:

Để việc tổ chức Đại hội thành công, đề nghị Quý cổ đông xác nhận tham dự hoặc ủy quyền tham dự Đại hội vui lòng gửi fax, điện thoại hoặc gửi thư trước 16h00, ngày 22/05/2023 theo địa chỉ sau :

為了大會執行成功，2023年05月22日下午16點00請股東者發郵件，打電話或傳真給我們公司確認自來參加還是委託人來參加，具體地址如下：

**Công ty Cổ phần Gạch Men Chang Yih 昌益陶瓷股份有限公司.**

Địa chỉ: Khu Công nghiệp Nhơn Trạch I, Huyện Nhơn Trạch, Tỉnh Đồng Nai.

地址: 同奈省仁澤縣仁澤工業區一

Điện thoại 电话: (84 – 251) 3560 770 ~ 7 Fax 传真: 0251 3560 778 ~ 9

Người liên hệ 聯絡人: Ông Thân Thanh Hoàng 申青黃先生

**Ghi chú:** Quý cổ đông/người được ủy quyền khi tham dự Đại hội vui lòng mang theo các giấy tờ sau:

備註: 貴股東/授權者參與股東大會時需隨身帶著以下資料:

- Thông báo mời họp 邀請函

- CMND, CCCD hoặc Hộ Chiếu 身分證或護照

- Giấy ủy quyền (trường hợp ủy quyền tham dự Đại hội) 委託書(屬於委託人來參加股東大會的場合)

Thông báo này thay cho giấy mời họp trong trường hợp Quý cổ đông chưa nhận được giấy mời họp.

如果股東未收到會議邀請，則本通知代替會議邀請

**Trân trọng thông báo và kính mời Quý cổ đông tham dự!**

此致宣布並邀請股東參加

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ 董事會代表   
CHỦ TỊCH 董事長  
  
CHEN HUI ZUN